

[www.DragosMilenarios.com](http://www.DragosMilenarios.com)



El Drago

Una inversión para toda la vida

*An investment for life*

Mínimo coste de mantenimiento y riego

*Minimum cost of maintenance and irrigation*

## Ventajas del drago



Durante años las avenidas de multitud de ciudades se han adornado con palmeras pensando en una planta para toda la vida. Hoy en día esto ha cambiado con el picudo rojo ya que está despoblando de las ciudades a las distintas especies de palmeras.

Esta plaga en pocos años terminará con casi toda la población de palmeras en todo el mediterráneo. El drago, sin embargo, no tiene plagas importantes que impidan su crecimiento y desarrollo.

Además su crecimiento regular hace que no sean necesarias podas controladas para su desarrollo ornamental como ocurre en con distintos árboles e incluso con algunas especies de palmeras.

Por otro lado no requiere apenas agua para su crecimiento por lo que lo hace ideal para plantaciones con poco mantenimiento y carencia de agua.

En breve en muchas ciudades este tipo de plantación irá sustituyendo a las agónicas palmeras adornando avenidas, glorietas, parques, hoteles, etc.

Una planta que vivirá cientos de años, en algunos casos milenaria, donde la rentabilidad estará asegurada.

Nosotros nos hemos adelantado para Ud. 20 años. En efecto nuestras plantaciones se empezaron a gestar hace 2 décadas y han ido creciendo con nuestros cuidados para que hoy pueda disponer de plantas con numerosos brazos o hijos, con una envergadura que parecerá que lleva plantada por Ud. muchos años.

Podemos abastecer a promotores, mayoristas, viveros, etc. esté donde esté con la garantía de éxito que nuestra experiencia durante muchos años nos proporciona.



## Benefits of drago



For years the streets of many cities have been adorned with palms thinking of a plant to life. Today this has changed over red weevil and which is depopulating the cities to the various species of palms.

This plague will end in a few years almost the entire population of palm trees throughout the Mediterranean. The dragon, however, has no pests that prevent their growth and development.

Besides its regular growth does not necessary pruning ornamental controlled for as in development with various trees and even some species of palm. On the other hand not only requires water for its growth by making it ideal for low maintenance plantings and water shortages.

In short in many cities such planting shall be replaced with the agonizing palms adorning avenues, roundabouts, parks, hotels, etc..

A plant that will live hundreds of years in some cases thousands of years, where profitability is ensured.

We have 20 years ahead for you. Indeed our plantations began to gestate 2 decades ago and have grown with our care so that today can have plants with numerous branches or children, with a wingspan that seem to take blueprints for you many years.

We cater to developers, wholesalers, nurseries, etc.. wherever you are with the guarantee of success for many years, our experience gives us.



# Datos técnicos de conservación y vida del drago



## *Dracaena draco*

El drago es una especie que precisa prácticamente ningún mantenimiento en cuanto a su conservación se refiere.

Se conserva perfectamente en los climas mediterráneos e incluso puede soportar el frío si no es extremo. Obviamente se conserva en ambientes cálidos y secos ya que apenas necesita agua para su normal crecimiento por lo que resulta ideal para lugares donde se quiere ahorrar agua o no es posible regar regularmente.

Su crecimiento es regular y no precisa podas controladas como ocurre con distintos árboles y arbustos. Este tipo de árbol no tiene plagas que puedan hacer peligrar su vida como ocurre con el caso del picudo en las distintas especies de palmeras.

Además este árbol vive durante cientos de años como es el caso del drago milenario de Icod de los Vinos.

**En definitiva es una inversión para toda la vida con un coste de mantenimiento mínimo**

# Technical data storage and life of the drago



## *Dracaena draco*

The drago is a species that requires virtually no maintenance in their conservation concerns.

Is perfectly preserved in Mediterranean climates and can withstand the cold even if it is extreme. Obviously stored in warm, dry and hardly needs water for normal growth making it ideal for places where you want to save water is not possible to irrigate regularly.

Its growth is steady and does not require pruning controlled as with other trees and shrubs. This type of tree pests that may not endanger their lives as with the case of the weevil in different species of palms.

Furthermore, this tree lives for hundreds of years as in the ancient drago of Icod de los Vinos.

**Ultimately it is an investment for life with minimum maintenance costs**

## Características

Esta planta de lento crecimiento (puede tardar una década en crecer 1 m) se caracteriza por su tallo único, liso en la juventud y que se torna rugoso con la edad. Es el único árbol del mundo en el que su savia es de color rojo y no blanco. El tallo no presenta anillos de crecimiento, por lo que su edad solamente se puede estimar por el número de hileras de ramas, ya que se va ramificando después de la primera floración, aproximadamente cada 15 años. La planta de apariencia arbórea, está coronada por una densa copa en forma de paraguas con gruesas hojas coriáceas de color entre verde grisáceo y glauco, de 50 a 60 cm de longitud y unos 3 ó 4 de anchura. Puede alcanzar más de 12 m de altura.

Las flores, que surgen en racimos terminales, son de color blanco. Los frutos carnosos, de entre 1 a 1,5 cm, son redondos y anaranjados.

Normalmente los podemos encontrar entre los 100 y los 600 metros de altitud, en el llamado bosque termófilo, aunque también se utilizan ejemplares jóvenes para decorar los jardines o paseos municipales de las islas, así como los jardines particulares.



## Features

This low-growing plant (it may take a decade to grow 1 m) is characterized by a single stem, smooth in youth and becomes wrinkled with age. It is the only tree in the world in which the sap is red and not white. The stem has no growth rings, so their age can be estimated only by the number of rows of branches, branching as it goes after the first flowering, approximately every 15 years. The plant tree appearance, is crowned by a dense umbrella-shaped crown with thick leathery leaves of greenish gray and glaucous, 50 to 60 cm long and about 3 or 4 wide. It can reach over 12 meters tall.

The flowers, which appear in terminal clusters, are white. Fleshy fruits, from 1 to 1.5 cm, are round and orange.

Usually we can find between 100 and 600 meters of altitude in the forest called thermophilic, although juveniles are also used to decorate the gardens or city tours of the islands, as well as private gardens.



# El picudo rojo la plaga de las palmeras



El **picudo rojo** (*Rhynchophorus ferrugineus*) es una especie de coleóptero curculionoideo de la familia Dryophthoridae originario del Asia tropical. Es un gorgojo de gran tamaño, entre dos y cinco centímetros, y color rojizo ferruginoso lo hacen inconfundible. La larva perfora galerías de más de un metro de longitud en los troncos. Sus plantas hospedantes son el *Cocos nucifera* (cocotero) y otras palmeras, en especial *Elaeis guineensis* (palmera del aceite) y el género *Phoenix*. Cuando se ven afectadas por la plaga, sufren amarilleamiento y marchitamiento, pudiendo llegar a producirse la muerte del pie afectado. El control de esta plaga es complicado y por el momento, a falta de método seguro, acaba con la eliminación de los pies afectados y los que se sospecha pudieran estarlo.



El picudo rojo se ha extendido a numerosos países, de África y Europa, ajenos a su área de distribución natural debido al transporte antrópico



# The red palm weevil pest of palms



The **red palm weevil (*Rhynchophorus ferrugineus*)** is a species of beetle family Curculionoidea Dryophthoridae native of tropical Asia. Weevil is a large, two to five inches and reddish ferruginous do unmistakable. The larvae bore galleries over a meter in length in the logs. Their host plants are the *Cocos nucifera* (coconut) and other palms, especially *Elaeis guineensis* (palm oil) and gender Phoenix. When affected by the plague, are yellowing and wilting, and may even lead to death of the affected foot. Control of this pest is difficult and so far, lacking safe method ends with the elimination of feet affected and those suspected might be.



The red palm weevil has spread to many countries in Africa and Europe, outside its natural range due to transportation anthropic

## La leyenda



Cuenta la leyenda que hace muchísimos años desembarcó en la costa de Tenerife, concretamente en la indómita playa de San Marcos, en Icod de los Vinos, un mercader ansioso por adquirir “Sangre de Drago”, muy preciada en la época.

Pero he aquí que al llegar a dicha playa, se fijó en unas jóvenes muchachas que se divertían bañándose en aquella cálida tarde de verano. El mercader, de carácter avaricioso, se propuso poseer a alguna de aquellas bellas guanches y se lanzó a perseguirlas. Logró dar alcance a una y pensó en lo fácil que le había resultado. Pero no reparó ni por un momento en la inteligente mirada de la doncella a quien tenía cautiva.

Entonces ella le ofreció, como muestra de amistad y de admiración, hermosos frutos propios de la isla, frutos que parecían haber nacido en el Jardín de las Hespérides. Tan complacido se sintió el confiado hombre, que se sentó a comer cuanto ante él estaba dispuesto y no prestó la atención debida a la astuta muchacha, que aprovechó para saltar al otro lado de un barranco cercano con la agilidad propia de una gacela.

Se escondió entonces entre los árboles mientras el confuso mercader intentaba adivinar su silueta entre el denso bosque. De pronto apareció ante él un árbol extraño y aterrador que, blandiendo sus ramas como espadas y cuyo tronco serpenteaba amenazadoramente, protegía tras su asombrosa presencia a la indefensa muchacha.

Dicen que entonces el mercader, preso del terror, lanzó un arma afilada que llevaba en la mano, la cual fue a clavarse en el tronco de aquel árbol. Y cuentan que empezó a gotear de la herida producida un líquido rojo y denso que parecía sangre. Ante tal visión el hombre, aturdido, huyó como alma que lleva el diablo y, una vez pudo alcanzar su embarcación, se perdió mar adentro.

Por otra parte, diversas teorías consideran que eran precisamente las Islas Canarias lo que en épocas antiguas se conocía como el Jardín de las Hespérides, en el que **un dragón de 100 cabezas protegía a las Hespérides, las tres hijas de Atlas.**

# Legend



Legend has it that many years ago landed on the coast of Tenerife, in the wild beach of San Marcos, Icod de los Vinos, a merchant eager to acquire "Blood of Drago", very precious at the time.

But here to get to the beach, he noticed some young girls who were enjoying bathing in the hot summer afternoon. The merchant, greedy character, it was proposed to have one of those beautiful Guanches and rushed to pursue them. He managed to catch one and thought how easy it had been. But he did not notice it for a moment in the smart look of the girl who was held captive.

Then she offered as a token of friendship and admiration, beautiful fruits typical of the island, which seemed to have born fruit in the Garden of the Hesperides. So pleased he was the confident man who sat down to eat as before he was ready and did not pay due attention to the clever girl who used to jump across a ravine near the agility of a gazelle own.

He hid among the trees then the confusing while trying to guess your silhouette merchant through the dense forest. Suddenly appeared before him a strange and frightening tree, waving their arms like swords and whose trunk snaking ominously, after his amazing presence protecting the helpless girl.

They say that then the merchant, prisoner of terror, which gave a sharp weapon in his hand, which was to dig into the trunk of this tree. And they began to leak from the wound and thick red liquid that looked like blood. Given this vision, the man, dazed, ran away as a soul by the devil and once failed to reach his ship was lost at sea.

Moreover, various theories believe that was precisely what the Canary Islands in ancient times was known as the Garden of the Hesperides, in which a **dragon with 100 heads protected the Hesperides, the three daughters of Atlas.**

## ¿Qué ofrecemos?



Disponemos de multitud de plantaciones de dragos en distintos emplazamiento. Llevamos más de 20 años criando ejemplares únicos, los cuales no encontrará en ninguna otra plantación.

Desde dragos de un tronco hasta candelabros con más de 8 brazos con más de 2 metros de altura.

Abastecemos de dragos a promotores, urbanizadores, mayoristas, viveros, administraciones públicas, etc.

Sistema único de transporte, le garantizamos que los ejemplares llegan sin ningún daño a cualquier parte del mundo.

Miles de ejemplares están esperando para adornar sus ciudades por cientos de años.



## What do we offer?



Have plenty of plantations in different location dragon. Since more than 20 years raising individual pieces, which do not find in any other plantation.

From dragon of a trunk to chandeliers with more than 8 arms with more than 2 feet high.

Dragos cater for promoters, developers, wholesalers, nurseries, public administrations, etc..

Single transport system, we guarantee that the specimens arrive without any damage to any part of the world.

Thousands of copies are waiting to adorn their cities for hundreds of years

